

BERLIN

SES

**DYNAMIT
ÖZI**

08.06.13
Altes Funkwerk

www.mit-fight-night.de

 UBER

TIYATRO AACAYIP SUNAR

PERŞEMBE

28.03.2013

YÖNETMEN: SAN AMAC - YAZAR: TURGUT ÖZAKMAN

OYUNCULAR: YAVUZ SELIM TURMUS, GIZEM BEKTAS, SABAN KÖSE,
SERTAC ISET, GÜL DİKEN, DENİZ DEMİR, GÜLSÜM KARADENİZ,
AYSE GÜNDAR, EREN GÜNDAR, VOLKAN UZUNÖNER

SOUND: HASAN NALBANT, SEDA SINANOGLU
KOSTÜM VE MASKE: SERAP MAKAL VE BİRİM ZİREK

MÜKEMMEL BİR TIYATRO GÖSTERİSİ SİZİ BEKLİYOR!



5€

DELI BAYRAMI

GIZEM · EREN · DENİZ · AYSE · GÜL · GÜLSÜM · SABAN · SAN · YAVUZ · SERTAC

GİRİŞ 19:30 · BAŞLANGIÇ 20:00

BİLET SATIŞ: 0178 9069192 · 0152 53546344 · WWW.TIYATRO-AACAYIP.DE

YER



TIYATROM

Türkisches Theater Berlin

ALTE JAKOBSTR.12

10969 BERLIN

TEL: 0179 1473037

Ausgabe 37 · März 2013 / April 2013

Berlin-SES

Türkisch-Deutsches Stadtmagazin

Beckerstr. 3 · 12157 Berlin

www.Berlin-SES.com

Berlin-SES@gmx.de

Infotelefon / Anzeigenberatung:

Mobil 0174 - 796 52 04

0163 - 259 81 74

Tel. 030 - 80 10 65 50

Fax 030 - 80 10 65 56

Herausgeber / Redaktion:

Ahmet TUNGA

Verantwortlich für Nachrichten:

Hüday ÜLKER

Verantwortlich für Sport:

Temren ELMASOĞLU

Fotoreporter:

Emre KURT

0163 - 259 81 74

Verantwortlich für Anzeigen:

Memnune COŞKUN 0178 - 983 87 94

Seitengestaltung:

Matbaa grafik&druck 030 - 545 988 20

www.matbaaberlin.de

Warschauer Straße 36 · 10243 Berlin

Druck:

Concept Medienhaus · 030 - 627 33 750

www.conceptmedienhaus.de

Redaktionelle Mitarbeit:

Süleyman UZUN

Dilber TUNGA

Demet TUNGA-CEYLAN

Hülya ELMASOĞLU

Menderes SİNGİN

Tahsin OCAK

Titelfoto: königs-fotografie

Auflage:

Diese kostenlose Zeitschrift erscheint in Türkisch und Deutsch. Artikel, die mit den Namen gekennzeichnet sind, entsprechen nicht immer der Meinung der Redaktion, sondern des Autors. Keine Gewähr für unverlangt eingesandte Fotos und Manuskripte. Druckfehler vorbehalten. Alle Rechte vorbehalten. Ohne Genehmigung, ist es nicht gestattet, Werbeanzeigen und Texte zu kopieren oder zu vervielfältigen.

**Merhabalar
Sevgili
SES Okurları**

Ses dergisi 10 yaşında.

Evet, geçen yılın Aralık ayında SES dergisi çalışanları olarak dergimizin 10. yılını kutladık.



On yıl boyunca Berlin'deki vatandaşlarımıza spor, sanat, cemiyet, eğlence, kısacası haberin her türlü-sünü ulaştırmaya çalıştık. Arkadaşlarımız yağmur çamur demeden dergiyi Berlin'in her köşesine dağıttı.

Dolu dolu geçen 10 yılın ardından insan şöyle bir düşünüyor: Dergiye şimdiye değin kaç tane arkadaşımız emek verdi, ilk yıllarda dergiyi çıkarmak için kaç tane matbaa gezdik ve derginin kaç tane geçici bürosu oldu. Yani ilk yıllarda bu maceralı yolculukta dergiyi çıkarırken birtakım sorunlarla da savaşıyorduk.

Süreç içinde derginin birçok sorununu halledip bu güne geldik. Bu gün SES dergisinin kendine ait bir bürosu vardır ve basıldığı yer bellidir.

Dergicilik zor iş. Bu işin maddi kazancı yok ama manevi kazancı büyük. Zaten bizlere güç veren hep manevi kazancımız olmuştur.

Değerli Okurlarımız

Berlin'in en eski Türk işletmelerinden biri olan Diyar Sakkalı, kalabalık bir davetli topluluğunun katılımıyla 25. yılını iş hayatını kutladı.

Dergimiz yıllardır bu matbaa'da basılıyor, ayrıca Concept Medienhaus dergimiz için her türlü desteği sağlıyor, onlara teşekkür borçluyuz.

Bir dahaki sayıda buluşuncaya dek, şen ve esen kalınız.

Ahmet TUNGA





Başarılı Türk öğrencileri, büyükelçilik tarafından ödüllendirdi

Türkiye'nin Berlin Büyükelçiliği tarafından başlatılan başarılı Türk öğrencilerin ödüllendirilmesi çerçevesinde Almanya'daki tüm misyonlarda ödül töreni düzenlendi.

Büyükelçi Hüseyin Avni Karslıoğlu, başkentte liseyi en iyi not ortalaması ile bitirip 1.0 ile üniversiteye hazırlanan Piran Engin Aşçı ve Yiğit Muk'u makamında kabul edip, başarılarından ötürü ödüllendirdi. Büyükelçi Karslıoğlu, en iyi not ortalamasına sahip Aşçı ve Muk'a birer iPad hediye etti.

Ödül törenine Başkonsolos Ahmet Başar Şen, Müsteşar Ece Acarsoy, Müsteşar Hidayet Çilkoparan, Başkatip Eylem Tandoğan, İkinci Katip Şükrü Güler ile başarılı gençlerin anne ve babaları katıldı. Gençlerin başarı ve azimleriyle diğer gençlere örnek olduğunu belirten Karslıoğlu, "Olağanüstü başarınızdan ötürü gurur duyuyoruz. Bu ödülü Almanya'daki çocuklarımızın eğitimine verdiğimiz öneme dikkati çekmek için veriyoruz" dedi.

Karslıoğlu, Türkçe'ye, Türk kültürüne, kendi inanç ve değerlere sahip çıkarak Almanya ile daha yoğun ve zengin bir temas içinde olunması gerektiğine işaret ederek, "Almanya'daki Türk toplumunun eğitimine verdiğimiz önemi vurgulamak, özellikle 'Gymnasium' düzeyinde eğitime ilgiyi teşvik etmek, başarılı Türk öğrencilerin ve velilerinin

görünürlüklerini artırmak amacıyla, Almanya'daki Başkonsolosluklarımız tarafından görev bölgelerindeki en yüksek ortalamaya sahip Türk ve Türkiye kökenli başarılı öğrencilere teşvik ödülleri verilmesi uygulaması geçtiğimiz yıllarda başlatık" diye konuştu.





Berlin Başkonsolosu Şen, Berlin eyaletinin Başbakanı Wowereit'i ziyaret etti

Türkiye'nin Berlin Başkonsolosu Başar Şen, Berlin eyaletinin Başbakanı Klaus Wowereit'i ziyaret etti. Wowereit'in, Berlin eyalet binasındaki makamında gerçekleşen ziyaretin tanışma amaçlı olarak gerçekleştirildiği belirtildi. Görüşme içeriği hakkında bir açıklama yapılmazken, Şen, Wowereit'a İznik çinisi bir tabak hediye etti.

Kai Wegner ile Sabine Toepfer-Kataw´dan Berlin Türk Cemaati´de

Berlin Türk Cemaati vatandaşlarımıza daha iyi hizmet, daha sağlıklı katılımı mümkün hale getirmek için çeşitli parti temsilcileri ve bürokratlarla görüşmelerini sürdürmekte. Bu vesileyle CDU Federal Milletvekili Kai Wegner beraberinde Berlin Adalet Bakanlığında Müsteşar olarak görev yapan Sabine Toepfer-Kataw ile birlikte Berlin Türk Cemaatini Ziyaret etmişlerdir.

Bu ziyarette kendileri Parti olarak özellikle Türk Toplumuna yönelik çalışmalarında büyük eksikliklerin olduğunu, bunların giderilmesi için birlikte çalışmaya hazır olduklarını dile getirdiler. Özellikle Berlin´de ki bazı problemlerin etnik kökene bağlı değilse, daha çok sosyal problemler olduğunu bizzat kendileride kabul ederek buna göre çözüm yollarının araştırılmasını dile getirdiler. Problemin eğitime dayalı, yanlış uygulamalardan kaynaklı olduğunu kendilerini ilettik. İnsanların ortak paydalarda buluşabilmesi için buldukları yerde kendilerini rahat ve o toplumun parçası olarak hissetmelerini gerektiğini kendilerine söyledik.



Bunun için kültürel zenginliklerin kabul görmesi ve yaşanabilir ortamın hazırlanması, anadilin daha iyi kullanılması için şartların oluşturulması lazım geldiğini ilettik.

Artık Berlin ve Almanyada uyum tartışmalarının son bulması ve insanımızın her alanda eşit şartlarda hayata katılması gerektiğine vurgu yaptık.

Bekir YILMAZ



TDU Yönetimi yeni Berlin Başkonsolosu Ahmet Başar Şen'i ziyaret etti

TDU Yönetim Kurulu Üyeleri Remzi Kaplan başkanlığında yeni atanan Başkonsolos A. Başar Şen'i makamında ziyaret ederek, kendisine yeni görevinde başarılar dileyerek, kutladılar.

Görüşmeye katılan Yönetim Kurulu üyelerinin kendilerini tanıtmalarından sonra, TDU Başkanı Remzi Kaplan TDU'nun yapısı, çalışmaları ve hedefleri konusunda bilgiler verdi. TDU'nun bağımsız, partilerüstü bir kurum olduğunu vurgulayarak, bugüne kadar yaptığı çalışmalarla gerek Alman makamları ve sivil toplum kuruluşları, gerekse Türk kökenli toplumunda saygın bir yeri olduğunu vurguladı.

Türkiye'de Siyasal Bilgiler Fakültesi Uluslararası İlişkiler Bölümü mezunu olan Başkonsolos Şen, kendisinin 23 yaşında Stuttgart'a geldiğini burada Yüksek Lisans eğitimini tamamlayarak, daha önce toplam 7 sene Almanya'da yaşadığını dile getirdi. Stuttgart'ta kaldığı sürece Almanca öğretmenliği ve tercümanlık gibi çeşitli işlerde çalıştığını kaydeden Başkonsolos, sorunları yakinen tanıdığını ve problemlerin çözümünde sivil toplum kuruluşlarının çok önemli bir yeri olduğunu kaydetti. Sivil toplum kuruluşlarının ortak hedefler arkasında toplanmalarının önemine işaret etti.

2000-2003 yılları arasında Berlin Büyükelçiliği'nde görevde bulunan Başkonsolos Şen görevde başarılı olmak için „Sadece ülkeyi tanımanın yeterli

olmadığını aynı zamanda ülkeyi sevmeninde de gerekli olduğunu, kendisinin hem Almanya'yı hemde, Almanya'da yaşayan Türkleri sevdiğini“ söyledi. Son olarak 2006-2012 yılları arasında New York Büyükelçiliği'nde görev yapan Başkonsolos özellikle Amerikan toplumunun göç ve göçmenlik konusunda zengin deneyimleri olduğunu altını çizerek, „çalışmaların odağında insana yardım“ bulunmalı dedi. Başkonsolos işveren örgütlerinin eğitim, öğretim, spor, kültür gibi dallarda büyük bir sosyal sorumluluk duymaları gerektiğini ifade etti.

Sıcak ve samimi bir atmosfer içinde geçen görüşmede, TDU Başkanı Kaplan TDU'nun kurulduğundan beri Büyükelçilik ve Başkonsolosluk ile her zaman çok iyi ilişkiler içinde olduğunu vurgulayarak, ileride de bu müşterek çalışmaların devamını arzu ettiklerini söyledi.

Görüşmede TDU Başkanı Remzi Kaplan yanında Başkan Yardımcısı Erkan Nasay, Basın Sözcüsü Bilinç Isparta, Sayman Yaşar Şahin, YK Üyeleri Mustafa Bekiroğlu, Nesih Eroğlu ve Büro Yöneticisi Mümtaz Ergün yer aldılar.





Başkonsolos Şen, Kolat'ı ziyaret etti

Türkiye'nin Berlin Başkonsolosu Başar Şen, Berlin Eyaletinin Kadın, Uyum ve Çalışma Bakanı Dilek Kolat'ı ziyaret etti.

Şen, görüşmeden önce yaptığı açıklamada, daha önce Berlin'de görev yaptığı dönemde Kolat'ın milletvekili olduğunu, şimdi bakanlık yaptığı belirterek, "Berlin'de bir senatörle Türkçe konuşmak benim için çok sevindirici. Sayın senatörle Berlinli Türkleri yakından ilgilendiren çalışma ve eğitim konularını görüşüceğiz" dedi.

Kolat da, Türkçe konuşmaktan büyük bir haz aldığını belirterek, sadece okullarda ve kreşlerde değil, kamu kuruluşlarında daha fazla göçmenin kendi dillerini konuşmasını istediğini, bunun için kamu alanında daha fazla göçmen istihdam etmek için çalıştığını ifade etti. Konsolos Zeynep Yılmaz'ın da katıldığı görüşmede Berlin'de Türklerin durumu ve ana dil konularının ele alındığı kaydedildi.



Berlin Başkonsolosu Ahmet Başar Şen, Sağlık Senatörü Czaja'yı ziyaret etti

Türkiye'nin Berlin Başkonsolosu Ahmet Başar Şen, Berlin Eyalet Sağlık ve Sosyal İşler Senatörü Mario Czaja'ya makamında nezaket ziyaretinde bulundu.

Berlin Eyalet Sağlık Senatörlüğü Müsteşarı Emine Demirbükten-Wegner'nin de katıldığı ziyarette özellikle Almanya'da yaşayan birinci kuşak Türk göçmenlerin yaşlandığı ve sağlık ile sosyal hizmetlerden faydalanma konularının görüşüldüğü ifade edildi.

Czaja Berlin'deki Türklerin sağlık ve sosyal hizmet imkanlarından tam yararlanmadığını belirterek bu imkanlardan insanlar nasıl faydalanır onu konuşacaklarını belirtti. Czaja ayrıca ana dilde verile bakım hizmetleri kan ve organ bağıışı ile bağıımlı insanların sağlığı konularında fikir alışverişinde bulunacaklarını ifade etti.

Başkonsolos Ahmet Başar Şen ise Berlin'de yoğun bir Türk toplumunun olduğuna işaret ederek, Türk toplumunun sağlık ve sosyal hizmetlerden yararlanmasının çok önemli olduğunu belirtti. Almanya'da yaşanan bir Türk nüfusu olduğunu vurgulayan Şen senatör ile nasıl bir işbirliği yapılabileceği konularının konuşacaklarını kaydetti.

Başkonsolos Şen ayrıca Berlin Eyaleti Sağlık Senatörlüğü Müsteşarı Emine Demirbükten'in kendi partisi içinde çok başarılı ve örnek teşkil eden bir hanımefendi olduğunu sözlerine ekledi.



Berlin'de Türkçe öğretmenleriyle istişare toplantısı

Yunus Emre Berlin Türk Kültür Merkezi tarafından Türkiye'nde düzenlenen toplantıya, Türkiye'nin Berlin Başkonsolosu Başar Şen, Yunus Emre Berlin Türk Kültür Merkezi Başkanı Yılmaz Bulut, Milli Eğitim Bakanlığı tarafından gönderilen öğretmenler ile Berlin Eğitim Bakanlığı'nda ve çeşitli eğitim kurumlarında görev yapan Türkçe öğretmenler katıldı.

Şen, Berlin'de Milli Eğitim Bakanlığı tarafından görevlendirilmiş Türkçe ve Türk kültürü öğretmenleri ile Berlin Eğitim Bakanlığı'na bağlı okullarda görev yapan ve Türkçe'nin öğretilmesine katkıda bulunan öğretmenlerin buluşturma amacı taşıyan bu toplantıyı önemli bulduğunu ifade etti.

Berlin'e başkonsolos atıldığı kasımdan sonra ilk ziyaretlerini Türkçe'nin önemini vurgulamak için Türk çocuklarını yoğunlukta eğitim gördüğü kurumlara yaptığını belirten Şen, burada öğretmenlerinin kurduğu yakın ilişkilerden çok etkilendiğini kaydetti.

Başkonsolosluk olarak Türk çocuklarının Alman toplumuna her bakımdan katılmalarını ve bunun için Almancayı çok iyi bir şekilde öğrenmelerini desteklediklerini ifade eden Şen, çocukların yaşadıkları ülkede eşit şartlarda iyi eğitim alarak toplumda hak ettikleri yere gelmelerini arzuladıklarını, çocukların ana dili olan Türkçeyi doğru bir

şekilde okuyup yazmalarına da önem verdiklerini belirtti.

"Dil, kültürün en başta gelen aracıdır. Dile hakimiyet kültüre bağlılık demektir" diyen Şen, Almanya'daki Türk gençlerin ve geleceğin Türk göçmen nesillerin iyi bir şekilde Türkçe konuşmalarının hiçbir zaman bir tehdit ya da uyumsuzluk göstergesi olarak algılanmaması gerektiğini kaydetti.

Gençlerin ana dili olan Türkçeyi öğrenmelerinin Almanca eğitiminde daha yüksek başarı, daha mutlu bireyler ve daha barışçıl toplum anlamına geldiğini vurgulayan Şen, Berlin'de 135 okulda yaklaşık 4 bin çocuğa Türkçe öğretildiği ve Türk kültürünün tanıtıldığını kaydetti. Bulut da, Yunus Emre Berlin Türk Kültür Merkezi olarak ilk toplantıyı öğretmenlerle yaptığını belirterek, bunun da Türkçe'ye ve öğretmenlere gösterilen önemden kaynaklandığını belirtti.

Yunus Emre Enstitüsü'nün bir sinevizyon gösterimiyle tanıtıldığı toplantıda, Türkçe öğretiminde sorunlar, öğretmenlerin Alman Eğitim sistemindeki sorunları, veli ve sivil toplum ilişkileri ve Türkçe eğitiminde çözüm yolları ele alındı.



matbaa

grafik & druck

Internet Sayfası

İmbiss | Restaurant

Spätkauf ve Bäckerei'lar için

300 Euro

www.matbaaberlin.de

gestaltung | digitaldruck | offsetdruck

visitenkarten | briefbogen | blöcke

flyer | poster | leinwand | bindungen

kalender | präsentationsmappen

textildruck | advertings

etc...

telefon 030/545 988 20 | info@matbaaberlin.de

warschauerstr. 36 · 10243 berlin



Neuer Vorstand gewählt

Die außerordentliche Delegiertenversammlung des TBB statt, auf der ein neuer Vorstand gewählt wurde.

Folgende Kandidatinnen und Kandidaten wurden mit folgenden Stimmen in den Vorstand gewählt:

Güray KİŞMİR	: 79 (84,9%)
Hümeyra BAYKAN	: 76 (81,7%)
Hilmi Kaya TURAN	: 70 (75,3%)
Ayşe DEMİR	: 65 (69,9%)
Mustafa DOĞANAY	: 62 (66,7%)
Sevda POLAT	: 59 (63,4%)
İlker DUYYAN	: 53 (57%)

Ersatzmitglied:

Ali Sönmez	: 48 (51,6%)
------------	--------------

Zu Kassenprüfer/innen wurden folgende Kandidat/innen gewählt:

Mehmet KOÇ	: 62 (68,1%)
Güngör DEMİRCİ	: 57 (62,6%)
Yeşim ÖZDİNÇER	: 53 (58,2%)



Ahmet TUNGA

• Unternehmensberatung • Finanzbuchhaltung
• Existenzgründung

fachkundig
 zuverlässig
 Buchen laufender Geschäftsvorfälle

Beckerstraße 3
12157 Berlin
Telefon: (030) 80 10 65 50
Fax: (030) 80 10 65 56
Mobil: 0174 796 52 04
E-Mail: ahmet-tunga@gmx.de



Ressam Alper Emeklier Berlin'de

Ressam Alper Emeklier Berlin'de resim sergisi açtı. Türkevi'nde yapılan serginin açılışına, Türkiye'nin Berlin Başkonsolosu Başar Şen, eşi Birgit Şen, Türkiye'nin Berlin Büyükelçisi Hüseyin Avni Karslıoğlu'nun eşi Gamze Karslıoğlu ve çok sayıda davetli katıldı. Berlin'de güzel sanatlar eğitimi alan Emeklier, bir süre Fransa'da da eğitim aldıktan sonra 2 yıl ABD'de yaşadı ve ardından yeniden Berlin'de döndü. Berlin'de Güzel Sanatlar Akademisi'ni bitirdikten sonra bir süre heykeltıraş sanatını da icra ettiğini belirten Emeklier, "Türkiye'de geçirdiğim çocuklukluğumdan, Almanya, Fransa, Amerika'daki yaşamım ve anılarım, sanat eğitimim ve Kur'an'dan öğrendiklerimi bir şekilde sanata yansıttım" dedi.

Türkiye | Türkiye

UFUK İNŞAAT

Ab 49.000 € Super Luxuriöse Appartments voll möbliert mit Meerblick in Didim / Akbük bei sofort Kauf 20% Nachlass

0% Zinsen bei 50 Monaten Ratenzahlung möglich

Tel: (0049) 30 217 91 921 - (0049) 177 86 111 90 - www.ufukyamacevter.com



SES dergisi 10. yılını kutladı

Berlin'li Türklerin yıllardır tanıdığı ve severek okuduğu SES dergisi 2012 yılının Aralık ayında 10. yılını kutladı.

SES dergisi çalışanları ve ailelerinin katıldığı bu kutlamada, henüz tanışma fırsatı bulamamış dergi yazarları birbiriyle tanıştı ve samimi bir ortamda bol bol sohbet edildi.

Derginin birbirini uzun süredir görememiş emektar yazarları için ise 10. yıl gecesi bir tekrar görüşme gecesi oldu.

Gece oldukça keyifli ve faydalı geçti. Yazarlar dergide yazmak istedikleri konuları birbirlerine anlattı ve birbirlerinden fikir aldı.

SES dergisi buluşmasının faydalı ve keyifli geçmesi nedeniyle, bir dahaki buluşma için 10 yıl beklemek istemeyen dergi çalışanları, Genel Yayın Yönetmeni Ahmet Tunga'dan bu toplantıların daha sık olmasını istediler.

Berlin'de 10 yıl sürekli çıkabilen çok az dergiden biri olan SES dergisi, bu yönüyle de vatandaşlar arasında taktir topladı.



Bülent Sharif

Bülent Sharif ist ein Schauspieler und Model deutsch-türkischer Abstammung.

Bülent Sharif verbrachte seine Kindheit mit seinen drei Geschwistern in Berlin-Kreuzberg. Neben der Schule begann er als Model zu arbeiten. Nach seinem Realschulabschluss folgte ein längerer Aufenthalt in New York. Obwohl er keine Schauspielausbildung besaß, wurde er für seine erste Kino-Hauptrolle in Aprilkinder (1998, mit Inga Busch) besetzt.

Der Schauspieler engagiert sich sehr für das Thema Antirassismus. Heute lebt Bülent Sharif wieder in Berlin.

Filmografie

- 1998: Aprilkinder
- 1999: Eine handvoll Gras
- 2002: Status Yo
- 2007: Maximum
- 2008: Großgösen
- 2008: Der Gelbe Satin
- 2010: Die Hyänen
- 2010: Der Polizist (Kurzfilm)
- 2012: The Time on Earth TV (Auswahl)
- 1999: Abstich
- 1999: Einer geht noch
- 1999: Meine beste Feindin
- 2000: Der Ermittler
- 2001: Balko
- 2001: Ein Fall für Zwei
- 2002: Die Dickköpfe
- 2002: Die Rote Meile
- 2002: Alles getürkt
- 2003 und 2006: Abschnitt 40
- 2003: Eva Blond
- 2004: Inspektor Rolle: Herz in Not



- 2004: Einsatz in Hamburg
- 2005: Blackout
- 2005: KomA
- 2006: P.O.V.
- 2007–2008: 25 Folgen GSG 9 – Ihr Einsatz ist ihr Leben als Demir Aslan
- 2007: Trau niemals deinem Schwiegersohn
- 2007: Die Schatzinsel
- 2009: KDD
- 2009: Schatten der Gerechtigkeit (Schrift müsste jetzt blau sein...)
- 2010: Ken Folletts Eisfieber
- 2010: Im Angesicht des Verbrechens
- 2010: Alarm für Cobra 11
- 2010: Wilsberg
- 2010: Traum aus Schokolade
- 2010: short
- 2010: Polizeiruf 110
- 2010: Mörderischer Besuch
- 2010: Wunschkind
- 2011: Marco W. – 247 Tage im türkischen Gefängnis
- 2012: Der Letzte Bulle /Sat1
- 2012: Freistunde Sat1
- 2012: Lola Schön RTL



Çocuklarda konuşma bozuklukları

Konuşmayı yeni öğrenen çocuklarımız bazen dil gelişimi süresi içerisinde bir takım sorunlar yaşarlar.

Kimisi peltek konuşur, kimisi kekeler, kimisi geç konuşmaya başlar vs. Bu bahsettiğimiz sorunların çoğu doğaldır ve birçok çocuğun yaşayabileceği bir durumdur. Önemli olan çocuğun bu süreci sıkıntı yaşamadan atlatabilmesidir.

Bu durumda anne ve babalara düşen en büyük görev, bu süreci çocuğa yansıtmadan gözlemlemek ve takip etmektir. Eğer çocuğun konuşma şekli anne babayı endişelendiriyorsa mutlaka bir çocuk doktoruna veya bir uzmana (Logopediste) danışılması gerekir.

Yukarıda belirttiğimiz konuşma sorunlarını ele alalım:

- Peltek konuşmak; dili üst ve alt diş arasına yerleştirerek konuşmak anlamına gelir. Bu en çok s,z,ş harflerinde ortaya çıkar. Peltek konuşmanın başlıca sebeplerinden ikisi uzun bir süre emzik/parmak emmek, bademcik şişmesinden veya burun etinden dolayı ağızdan nefes alıp veremektir.

- Kekemelik konuşma akıcılığının bozukluğudur. Çocuğun normal dil gelişimi sırasında ortaya çıkan tekrarlamaları, kekemelik değildir. 2 ve 5 yaş arasındaki çocukların %80'i konuşma akıcılığıyla ilgili sorun yaşar fakat bu sorunları zamanla atlatır. Bu dönem içerisinde olumsuz tepkiler vermeden, çocuğunuzun dikkatini konuşmasına çekmeden hareket etmelisiniz.

Eğer çocuğunuz bu tekrarlamalardan dolayı konuşmaktan çekiniyorsa, konuşma isteği azalıyorsa o zaman bunu dikkate alıp bir uzmana danışmanız gerekir, aksi takdirde doğal olan bu aksamlar kekemelige dönüşebilir.

- 18. aydan itibaren çocuklar cümleler kurmaya başlar (örn.:“anne gel!“). Bu gelişimin dışında kalan bazı çocuklar kontrol edilmelidir. Konuşma yetisinin gelişmemesi demek zekasının olması gerektiği gibi gelişmemesi demektir. Fakat bazı çocuklar hiç bir bedensel problemi olmamasına rağmen geç konuşurlar. Yinede anneler ve babalar mutlaka konuşmayan çocuklarını bir uzmana götürmelidirler.

Sema GEDİMAN

Praxis für Logopädie
Tel. 030 / 33 85 49 94



Tuning BERLIN

Überreicht durch

Ali Toprak

Mobil 0176- 70 70 00 82

Granaten Str.17
13409 Berlin

Öffnungszeiten

Mo-Fr 9.00-18.00 Uhr

Sa 9.00-14.00 Uhr

Telefon 030 - 49 00 18 31

Telefax 030 - 49 00 18 33

www.at-tuning-berlin.de

Mietwerkstatt

Başkonsolosu Şen Arda Eğitim ve Danışmanlık kurumunun stajyerlerini kabul etti

Berlin Başkonsolos'u Ahmet Başar Şen Arda Beratung und Bildung'un ev sahipliğinde gerçekleştirilen "Güvenlik Sistemleri" konusunda Berlin'de staj yapan 22 Samsun'lu öğrenci ve 4 öğretmeni makamında kabul etti.

Arda Danışmanlık ve Eğitim kurumunun, Econ Eğitim Proje Danışmanlığı ve TUV Reinland işbirliği çerçevesinde 1 aylık sürede "Güvenlik sistemleri konusunda" gerçekleştirilen staj programında yer alan 22 lise öğrencisi ve 4 öğretmen Berlin Başkonsolosu Ahmet Başar Şen ile görüştü.

Berlin Başkonsolosu Şen stajyer gençlerle uzun bir süre makamında sohbet ederek, gençlerin Berlin'de yapmış oldukları staj ve izlenimleri hakkında sorular sordu. "Kendisini hayranlıkla dinleyen gençlere çok çalışmaları, kararlı ve azimli olmaları durumunda hayatta ulaşamayacakları hiç bir şeyin olamayacağını" belirten Şen, Arda Eğitim ve Danışmanlık Kurumunun gençlerinin Almanya'da edinmiş oldukları bilgi ve tecrübelerle mesleki ve kişisel olarak Türkiye'ye daha güçlü ve kendilerinin daha emin dönemlerini sağlamasından duymuş olduğu memnuniyeti dile getirdi.

Berlin'de 1 aylık süre içerisinde gençlere Avrupa Birliği Hareketlilik Programı Leonardo da Vinci Projesi çerçevesinde, Güvenlik sistemlerinin yanında, Almanya'nın eğitim sistemi, parlamenter yapısı, Avrupa Birliği, kültürler ve dinler arası dialoglar üzerine bilgi alışverişinde bulunmaları sağlanmıştır" diyen, Arda Danışmanlık ve Eğitim kurumunun yönetici asistalarından Serap Korkmaz "Arda Danışmanlık ve Eğitim 'in filozofisinin insan ve eğitim merkezli olduğuna vurgu yaparak uluslar arası çalışmalarının sürdürüleceğinin" altını çizdi.

Proje Yönetici Kordinatörü ve Murat İdeş bundan önce 3 farklı ülkede çeşitli projelerin idareciliğini yapmış olduğunu söyleyerek, "Arda ve Econ kurumları ile uygulamış oldukları bu projede mesleki ve kültürel olarak ilk kez tam olarak bir başarının sağlandığını belirtti. İdaş gençlerimizin Berlin'e gelmesiyle mesleki bilgi ve becerileri artarken, başka kültürleride daha yakından tanıma imkanı buldular. Çocuklarımızın hem gelecek için misyonları hemde vizyonları daha genişledi. Bugün gurubumuzda pek çok çocuk Almanya'da eğitim almak istiyorlar" dedi.

"Stajyer gençlerin Türkiye Dışişleri Bakanı Ahmet Davutoğlu'ndan sonra Almanya'nın güvenlik sistemleri alanında en büyük firması olan Telenotun güvenlik merkezlerini gezerek, tanıyan ilk grup olmasının gençleri çok heyecanlandırdığını söyleyen grubun sorumlu öğretmenlerinden Sezai Oğulluk gençlerimiz bu staj programlarıyla bilgi ve becerilerini dahada pekiştirmişlerdir" dedi.

Samsun Atakum Endüstri Meslek Lisesi Elektrik, Elektronik Alanı Güvenlik Sistemleri dalı 11. ve 12. sınıftan 16 öğrenci ile Çarşamba ve Bafra ilçelerinden gelen 3er öğrenci ile toplam 22 öğrencinin katıldığı toplantı bir buçuk saat sürdü.

Berlin'deki 4 haftalık staja eşlik eden öğretmenler: Abdurrahman Yıldız, Kamil Bilir, Sezai Oğulluk ve Murat İdeş Berlin'de 4 haftalık staja katılan öğrenciler: Rüştü Anıl Metintaş, Oğuzhan Tekin, Ali Şentürk, Süleyman Talha Dalkılıç, Furkan Bilal Koca, Mustafa Oğuzhan Öztürk, Mustafa Çınar, Mustafa Hüseyin Tülü, Onurhan Tuncel, Furkan Günay, Alican Vural, Ferhat Akan, Oğuzhan Uzun, Hüseyin Karaca, Ali Koşar, Erdem Şengün, Yunus Yılmaz, Beytullah Büyükbaş, Tayfur Bektaş, Olcay Sırtıkara, Samet Öztürk ve Turan Akcay.

Serap KORKMAZ





Yakut Quell

Natürliches Quellwasser - Ohne Kohlensäure - Doğal Kaynak Suyu

Bestellhotline:
030 - 217 91 692
yakutquell@hotmail.de



Yakut Quell ist reines Quellwasser und enthält eine ausgewogene Mineralstoffkomposition. Yakutquell leistet somit einen Beitrag zur Gesundheit und Lebensfreude.

Wir beziehen unser Wasser von Rheinsberger Preussenquell. Die Rheinsberger Preussenquelle füllt unter hohem Qualitätsanspruch, Sachkenntnis und besten Referenzen sein natürliches Quellwasser ab und erfüllt somit allerhöchste Standards, die wir an Sie weitergeben möchten.

faire Preise
keine Mindestabnahme
kein Pfand
keine Abnahmeverpflichtung

Bestellen Sie heute,
wir liefern morgen!



Yakut Quell - Ziegrastr.11 - 12057 Berlin



Haydar Şelçuk'un geçtiğimiz aylarda birincisini düzenlediği Anadolu'dan Esintiler adındaki türkü konserinin ikincisi düzenlendi.

Atze Musik Theater'de düzenlenen Anadolu'dan Esintiler 2'ye Türkiye'den gelen İsmail Altunsaray, Muharrem Temiz, Cengiz Özkan ve Hüseyin Korkankorkmaz gibi saz ustaları hem sazları ile hem yorumları ile izlemeye gelenleri adeta mest ettiler.





Tuning BERLIN

Überreicht durch
Ali Toprak
Mobil 0176- 70 70 00 82

Granaten Str.17
13409 Berlin

Öffnungszeiten
Mo-Fr 9.00-18.00 Uhr
Sa 9.00-14.00 Uhr

Telefon 030 - 49 00 18 31
Telefax 030 - 49 00 18 33
www.at-tuning-berlin.de

Mietwerkstatt



Mehr Geld für Minijobber

Die Bundesregierung hat in einer Pressemitteilung vom 23.11.2012 bekanntgegeben, dass die vorge-sehene Erhöhung der Verdienstgrenzen für Minijobber von 400 EUR auf 450 EUR und für Midijobber (Gleitzone) von 800 EUR auf 850 EUR stattfindet. Ab 01.01.2013 kommen die neuen Verdienstgrenzen zur Anwendung; Minijobber sind jedoch auch verpflichtet, in die gesetzliche Rentenversicherung einzuzahlen. Auf Antrag kann von der Rentenversicherung befreit werden. Die bereits vorläufig bekanntgegebenen Beitragsbemessungsgrenzen wurden durch den Bundesrat gebilligt, so dass auch diese ab 2013 zur Anwendung kommen.

Bemessungsgrenzen, Rentenbeitrag

Die neue Beitragsbemessungsgrenze in der allge-meinen Rentenversicherung steigt um 200 EUR auf 5.800 EUR an. Die Beitragsbemessungsgrenze (Ost) steigt auf 4.900 EUR im Monat. Zudem wurde beschlossen, dass der Rentenbeitrag auf 18,9 % festgesetzt wird.

Ab 01.01.2013 sinkt damit der Beitragssatz in der gesetzlichen Rentenversicherung um 0,7 %.

Betreuungsgeld wird eingeführt

Ab August 2013 erhalten Eltern finanzielle Unterstützung, wenn ihre Kleinkinder im privaten Umfeld betreut werden. Der Bundestag hat die Einführung des Betreuungsgeldes beschlossen. Die gesetzlichen Leistungen kommen allen Kindern zugute, die ab dem 01.08.2012 geboren wurden. In Anspruch nehmen können dies Eltern, die für ihre ein- und zweijährigen Kinder keinen oder kaum Gebrauch von staatlich geförderten Betreuungsangeboten machen. Das Betreuungsgeld beträgt bis Juli 2014 monatlich 100,00 EUR; danach werden

150,00 EUR pro Monat gezahlt.

Das Betreuungsgeld schließt sich nahtlos an das Elterngeld an und wird für 22 Monate gezahlt.

HINWEIS:

Neben dem weiteren Ausbau von Kinderbetreuungsplätzen sollen nach Aussage der Bundesregierung auch Väter und Mütter gefördert werden, die selbst für die Betreuung ihrer Kleinkinder sorgen möchten.



Pauschalsteuer auf Aufmerksamkeiten

Die Finanzverwaltung überdenkt eine Vereinfachungsregelung zur Pauschalierung der Einkommensteuer bei Sachzuwendungen. Es soll die für Sachbezüge für Arbeitnehmer unter 40 EUR geltende Begünstigung auch für Zuwendungen des Steuerpflichtigen an Dritte gelten. Mit einer Rundverfügung vom 10.10.2012 schafft die OFD Frankfurt so eine deutliche Erleichterung für die Praxis. Bei Arbeitnehmern sind bloße Aufmerksamkeiten, deren Wert 40 EUR brutto nicht übersteigen und aus besonderem Anlass überreicht werden, nicht in die Bemessungsgrundlage der Pauschalsteuer einzubeziehen. Damit entfallen künftig bei der Ausübung des Wahlrechts die Kosten für die Pauschalsteuer bei Kleinstgeschenken, wie beispielsweise Blumensträußen, die ein Unternehmer einer Vielzahl von Kunden zu deren Geburtstagen schenkt.

Ahmet TUNGA
(ahmet-tunga@gmx.de)

Ahmet TUNGA

• Unternehmensberatung • Finanzbuchhaltung
• Existenzgründung

- fachkundig
- zuverlässig
- Buchen laufender Geschäftsvorfälle



Beckerstraße 3
12157 Berlin

Telefon: (030) 80 10 65 50

Fax: (030) 80 10 65 56

Mobil: 0174 796 52 04

E-Mail: ahmet-tunga@gmx.de

İzmir'in yağmurları ve kış aylarının güzellikleri

Bir şehrin caddeleri o şehrin hüviyeti gibidirler. Şehrin caddeleri yaz aylarında tertemiz ise, kış aylarında da su ve çamur tutmuyorsa, o şehrin alt yapısı güzel, belediyesi de iyi çalışıyor demektir.

Bizler Berlin'de geniş ve temiz caddelere alışık olduğumuzdan başka yerlerdeki caddeleri kolay kolay beğenmeyiz.

Berlin'in cetvel gibi düz ve alabildiğine geniş caddelerini bir göz önüne getirin. Mesela Berlin'in 'Kurfürstendamm', 'Bismarckstraße', 'Unter den Linden', 'Karl-Marx-Allee' gibi devasa caddelerini düşünün. Bu tür yollar dünyada çok az vardır.

İnsan böylesine büyük ve bakımlı caddeleri görünce, hatta buralarda yaşayınca, halıyla başka şehirlerin caddeleri bu caddelerin gerisinde kalıyor. Berlin'in bu caddelerine hayran kalan gezginler, burada gördüklerini yazdıkları kitaplarda dile getirmişlerdir.

19. ve 20. Yüzyılda Berlin'i ziyaret eden Türk yazarları ve gazetecileri de yazdıkları kitaplarda Berlin'in güzelliklerini uzun uzun anlatmışlardır.

Şu sıralarda İzmir'deki yağmurlu günlerde Berlin'in bu caddelerini düşünüyorum.

Evet, bu yılın ocak şubat aylarında yolum İzmir'e düştü. İzmir'de kaldığım bir ay içinde burada sadece yağmurlu günler gördüm. Ama ne yağmurlar, yollarda yürümenin imkanı yoktu ve en kaliteli şemsiyeler bile kuvvetli yağmurlara dayanamıyordu. Kanalizasyonlar yetmediği için yağmur suları yollardan akıyordu.

İnsan böyle yağmurlu günlerde altyapının ne kadar yetersiz olduğunu görüyor ve yaşıyor.

Buradaki arkadaşlara, 'şu yağmurlar Berlin'de yağsa yarım saat sonra yollar gene tertemizdir' dedim, 'Biraz abartmıyor musun, yarım saat sonra bu sular nasıl çekilir' diye yanıt verdiler. Berlin'in altyapısını bilselerdi bana hak verirdilerdi herhalde.

İzmir'de yağışlı havalar vardı ama, bunlar bir tarafta, bir de İzmir'de kış aylarının güzellikleri vardı.

Yıllar yıllar önce, İzmir'den henüz ayrılmadığımız zamanlarda burada yaşadığımız kış güzelliklerini

yeniden yaşamak sokakların yağmurda kaybolmasını bile unutturuyor insana.

Kış aylarına özgü sıcak salep, yanına bir de İzmir gevreği, inanın tadına doyum olmuyor bunların. Sonra kömür ateşinde kızartılmış kestane, ekmekek ayvası, lokantalarda leziz kış yemekleri, kahvehanede sıcak çay içerken dışarda yağın yağmuru izlemek...İşte bunlar da İzmir'in güzelliklerinden bazılarıydı.

Biz gurbetçiler yıllardır iznimizi yaz aylarında kullanıyoruz ve ülkemizin yaz güzelliklerini tadabiliyoruz.

Yıllar sonra kış aylarında İzmir'i görmek ve bu ayları bu şehirde doyasıya yaşamak her şeye değer doğrusu. Yağan güçlü yağmurlar bile İzmir'in bu güzelliklerini götürüyordu.



Hüdayi ÜLKER

Sie haben etwas zu feiern oder geben eine öffentliche Veranstaltung?

Wir kommen - fotografieren und berichten in der BERLIN-SES darüber!
Informieren Sie unsere Leser vorab durch eine Werbeanzeige für Ihre Veranstaltung.

Lesen Sie auch alle Ausgaben und aktuelle Informationen online auf www.berlin-ses.com

Kontaktieren Sie uns! ...und besuchen Sie uns auf [facebook](https://www.facebook.com/berlin-ses)

Info: 0174 - 796 52 04
www.Berlin-SES.com
E-Mail: Info@Berlin-SES.com

78. Yeşil Hafta Fuarı Berlin

Berlin'de tarım, gıda ve bahçecilik alanında dünyanın en önemli fuarlarından olan 78. Yeşil Hafta Fuarı. Bu yıl Hollanda'nın konuk ülke olduğu fuara 67 ülkeden bin 630 şirket katıldı.

Sudan ve Kosova'nın ilk kez yer aldığı fuarda çeşitli etkinliklerin yanı sıra, sektörü yakından ilgilendiren çok sayıda konferans da gerçekleşti.

Almanya Başbakanı Angela Merkel, Federal Tarım Bakanı Ilse Aigner ve Berlin eyaletinin Başbakanı Wowerit fuardaki bazı stantları ziyaret etti.

Fuara Tulum Gıda, Malatya Kultur, Çaykur, Ottoman GmbH, Tuğay Trockenfrüchte ve Sultan Palace adlı 6 Türk şirketi katıldı.

Sultan Palace şirketinin sahibi Turgay Eren, bu yıl Yeşil Hafta Fuarı'na 14. kez katıldığını belirterek, fuara katılan Türk şirketleri ile Türkiye'yi temsil etmek istediklerini ifade etti.

Ottoman GmbH şirketinin sahibi Ali İleri de 12. kez fuara katıldığını belirterek, burada Türk ürünlerini tanıtmaya çalıştığını ifade etti.



"Kelebeğin Rüyası"

Berlin'de Cinemaxx sinemasında yapılan galaya, Yılmaz Erdoğan'ın yanı sıra oyuncular Kıvanç Tatlıtuğ, Belçim Bilgin ve Mert Fırat, kırmızı halıda yürüyerek geldi ve hayranlarının yoğun ilgisiyle karşılaştı. Kıvanç Tatlıtuğ, yoğun ilgi dolayısıyla zaman zaman zor anlar yaşadı.

Berlinale Film Festivali'ne ev sahipliği yapan Cinemaxx'ta gösterilen filmin yaklaşık 75. dakikasında 2 dakika boyunca ses kesildi. Filmin görüntüsü devam etmesine rağmen ses gelmeyince Yılmaz Erdoğan, İngilizce "durdurun", "durdurun" diye bağırdı. Kısa süre sonra ses problemi düzeltildi ancak bu sefer de filmin bitimine 20 dakika kala yaklaşık 5 dakika boyunca görüntü gitti. Bazı seyirciler filmin bittiğini zannederek salonu terk etti. Daha sonra sorun giderildi ve film yine kaldığı yerden tekrar gösterildi.

Film söne erdikten sonra sahneye çıkan Yılmaz Erdoğan, İngilizce olarak "No problem, teknikçi arkadaşlar sizi seviyoruz teşekkür ederiz" dedi. Erdoğan, Berlin'den seyircilere umut ve şiiir bırakıp gittiklerini söyledi.

Kıvanç Tatlıtuğ ise teknik aksaklığın kendilerini biraz üzdüğünü belirterek, en kısa zamanda tekrar Berlin'de hayranlarıyla buluşmayı istediğini ifade etti.

Belçim Bilgin, bu olayla, teknik aksaklıkların sadece Türkiye'de olmadığını öğrendiklerini ifade ederek, "En azından 'bizde olmuyormuş' deyip Türkiye'ye döneceğiz. Berlin'de olmaktan mutluyuz, seyirciye çok teşekkürler" dedi.

Mert Fırat da Berlin'de kendilerini yalnız bırakmayan seyirciye teşekkür ederek, "Bu iki şairi bize Yılmaz Erdoğan hatırlattı. Onun için kendisine teşekkür ediyoruz. Filmimize sahip çıkın, Almanya'da filmi size emanet ediyoruz" diye konuştu.



Türk genç müzisyenler Tiyatrom'da

Türkü düzenlemelerinden klasik müziğe, poptan caza uzanan değişik tarzlarda müzikler, Berlin izleyicisi ile buluştu. Seren Akyoldaş ve Onur Nevşehir, Henry Mancini'nin klasiği Moon River'ı, Fahir Atakoğlu'nun İstanbul'u, ve Aşık Veysel'in Mecnunum Leylamı Gördüm türküsünün kendilerine has caz tınıları ile seyirci karşındaydı. Ezgi Arslan piyanoda Kaan Bayır eşliğinde Haykıracak Nefesim'i seslendirdi. Gecenin açılışı ise türkülerin çok sesli koral düzenlemeleri ve çağdaş eserlerle Boğaziçi Üniversitesi Klasik Müzik Korosu tarafından gerçekleştirildi.

Konserin ikinci yarısında ise Fazıl Say eserleri ile A Capella Boğaziçi sahnedeydi. Kendileri bu sayımızın konuğu.

SES: Berlin'e hoş geldiniz. Konseriniz için çok teşekkür ediyoruz. Grubunuzu kısaca tanıyabilir miyiz?

RECEP GÜL (Bariton): 2002 yılında Boğaziçi Üniversitesi Müzik Kulübü çatısı altında kurulduk. Hepimiz korolarda söylüyorduk. Swingle Singers ve Real Group gibi bir grup olabilir miyiz acaba diye hayal ederken, kendimizi Boğaziçi Singers grubunu kurmuş halde bulduk. Amatör kayıt yapıp 10'uncu Uluslararası İstanbul Caz Festivali Genç Caz projesine gönderdik, jürinin bizi seçmesiyle grubumuzun önu açıldı. Yapısal bir değişiklik geçirerek 2004'te A Capella Boğaziçi adını aldık.

SEREN AKYOLDAŞ (Soprano): Grubun talihi sevgili Kerem Görsev'in bize albüm yapma kararı oldu. 2005 yılında ilk albümümüzü DMC etiketiyle çıkardık. Kayıtlarımız Uluslararası İstanbul Festivali CD'sinde ve DMC Jazz Label karma albümünde de yer almayı başardı. 12. ve 13. Uluslararası Antalya Piyano Festivali, KSV 10.11. ve 12. Uluslararası İstanbul Caz Festivalleri, Korofest 2012', ODTÜ Mart Fest 2, Alem Jazz Park Project, Eskişehir Caz Festivali, 6. Bodrum Caz Günleri, Boğaziçi Caz Günleri gibi pek çok önemli festivale katıldık. Aksanat, zmir Sanat, Ankara ÇSM, Lütfi Kırdar Kongre Sergi ve Sarayı, Nardis Jazz Club gibi pek çok önemli mekanda konser verdik. şimdi de Fazıl Say şarkıları ile yeni albüm hazırlığındayız.

SES: Yurt dışında ilk konseriniz miydi Berlin?

ALİ GÖKTÜRK (Bas): Her ne kadar gruptaki arkadaşlarımın bireysel olarak yurt dışında değişik kon-



ser tecrübeleri olsa da, grup olarak da bu konser yurt dışındaki ilk konserimizdi. Benim de ilk yurt dışı konserimdi. 2013 yılı için oldukça yoğun bir konser takvimimiz var, yurt dışı konserleri de bu konserlerin önemli bir bölümünü teşkil ediyor. Ama elbette, ilkler unutulmaz, Berlin'in yeri bizde hep özel kalacaktır. Bizlere bu imkanı tanıdığı için Tiyatrom'a teşekkür ediyoruz.

SES: Ne güzel... Başarılar dileriz. Bu konserlerde neler seslendireceksiniz? Yurt içi ve yurt dışı konserlerinizde repertuarınız farklılık gösteriyor mu?

EZGİ ARSLAN (Alto): Yeni albümümüzün repertuarı olan Fazıl Say şarkıları ağırlıklı olacak yine program. Berlin'de de seslendirmiş olduğumuz Fazıl Say'ın caz aranjmanları Paganini Jazz, Mozart alla turca ve Summertime; Fazıl Say'ın eserleri İstanbul'u Dinliyorum, 3 ballad ve Bodrum. Berlin konserinde dinlediğiniz, Recep'in aranjmanı olan Kürdilihiczakar Longa gibi hem caz tınlayan hem de kendi kimliğimizi ortaya koyan eserler söylemeyi planlıyoruz.

Kaan Bayır (Tenor): Uzun zamandır Fazıl Say projesi üzerinde çalışıp yoğun bir şekilde sıfırdan üyenin repertuar düzenlemesi yaptığımızdan dolayı şimdilik bu tek repertuar üzerinde yoğunlaştık. Ancak kısa zaman içerisinde repertuarımız türküler, caz ve pop eserleri ile zenginleştikçe tabii ki yurt içi ve yurt dışı arasında bir farklılık zamanla oluşacaktır.

SES: Fazıl Say ile nasıl kesişti yollarınız?

SEREN AKYOLDAŞ (Soprano): Klasik müziğe gönül vermiş her Türk genci gibi, Fazıl Say'ın dehasına, başarılarına hep hayranlık besledim, bundan on yıl önce Fazıl Say size destek olacak deseler, ancak bunun güzel bir rüya

olacağını düşünürdüm. Rüyalar gerçek oldu sayesinde. Bu yolların kesişmesi hikayesi, 3 yıl önce Müzik ve şehir başlıklı bir konferans için kendisine İstanbul Senfonisi hakkında beni aydınlatması talebiyle gönderdiğim bir e-maile uzanıyor. O kadar yoğunluğunun içerisinde, olumlu cevap vermişti. Konferans sunumu hazırlıklarım sayesinde, Milano'da konser kulisinde ilk olarak tanışmış olduk. Zaman içerisinde idol Fazıl Say, dost ve idol Fazıl Say oldu benim için. Hem de öyle bir dost ki, kendi çılgın temposuna rağmen sizi desteklemeyi asla ihmal etmeyen cinsinden. Kendisine sonsuz müteşekkirim. Fazıl Say müziklerini duo partnerim piyanist Gürlü Ensari ile seslendirmemiz konusundaki desteği; ardından Antalya Piyano Festivali Açılış Partisi'nde Cazova ve A Capella Boğaziçi grubu ile sahne almamızdan albüme denk uzanan bir hikayeden söz etmek mümkün. Spesifik olarak A Capella Boğaziçi-Fazıl Say şarkıları projesinin ilk tohumu yine talya'da atıldı. Geçtiğimiz Nisan'da, Fazıl Say Cremona'da bir konserinde "bis" olarak, BBC siparişi ile bestelediği piyano-çello sonatının son bölümü Bodrum'u çalmıştı. Konser sonrasında da "Sizin vokal grup ile Bodrum'u bir yapsanıza!" demişti. Üzerinden 2 ay geçtikten sonra konu tekrar gündeme geldi, eserin a capella aranjmanlarını yapması için notaları benim Recep'e Ann Arbor'a yollamam, şans eseri, onun müsait olması, 3 prova ile Fazıl'a Bodrum'u Temmuz'da dinletmemiz ile proje start aldı. Eserlerin düzenlemelerini yapmak için önce Recep sıkı bir kampa girdi, onun elinden aranjmanlar çıktıkça da grubun geri kalanı ile çok yoğun provalar başladı. Bu projeye ilk konserimizi 25 Ağustos 2012'de Korofest açılışında gerçekleştirdik. Mart sonunda albüm kayıtlarımızı yapıyoruz, 2013 yaz başı gibi de albümümüz umuyoruz raflarda yerini alacak.

SES: Albümünüzü merakla bekliyoruz. Hedefleriniz ve gelecek hayalleriniz diyecek olsam...



RECEP GÜL (Bariton): Öncelikle yurtdışındaki önemli müzik festivallerine katılıp adımızı duyurmak, daha sonra hızlı bir yeni repertuar çalışması ile Türk müziğinin etkileriyle oluşturduğumuz müzikleri dünya a capella literatürünün bir parçası haline getirmek ve insanların ilgisini mümkün olduğunca buraya çekebilmek Ayrıca mümkün olduğunca farklı enstrümantal, vokal gruplar ve orkestralar ile beraber çalışarak yeni ve farklı projeler üretmek istiyoruz.

EZGİ ARSLAN (Alto): A Capella Boğaziçi'nin işbirliği projelerinin ilk denemesini Nardis'te geçtiğimiz Eylül ayında Cazova ile yaptık. ki projemiz daha var 2013'te gerçekleşecek olan. Bunlardan ilki 2002'de Murat Berk tarafından kurulmuş Çellistanbul'la. Efsanevi caz piyanisti Bill Mays ile birlikte konser verecek olmamız da bizi çok heyecandırıyor açıkçası.

SES: Son olarak "Okurlarımız A Capella Boğaziçi aktivitelerini takip etmek için ne yapmalılar?" diye sizlere soracağız.

KAAN BAYIR (Tenor): Sanal ortamda dinleyicilerimizin bizlere ulaşabileceği pek çok mecra mevcut. Resmi web sitemiz: www.acapellabogazici.com Elbette Facebook ve Twitter da hesaplarımızdan da her türlü paylaşımaya ulaşmak mümkün. Konser fotoğraflarımız, konser takvimimiz, videolarımız. Düzenli olarak güncelliyoruz bu sayfaları.

www.facebook.com/acapellabogazici
ve www.twitter.com/ACapellaBogazici
bizlere ulaşılacak adresler.



TUTTO NATURALE



Neueröffnung

Astrid & Buket

İtalya'da 15 senedir kendi markaları olan ışıl ışıl rengarenk deri cantalarını üretip Roma'da ve Toscana'da bulunan mağazalarında toptancı fiyatına, bütün dünyadan gelen müşterilerine, satışa sunan T-Nobile, Berlin-Mitte, Tucholskystr. 50'de „TuttoNaturale“ adı altında açtığı mağazasında ürünlerini Berlin'lilerde satışa sunmaya başladı.

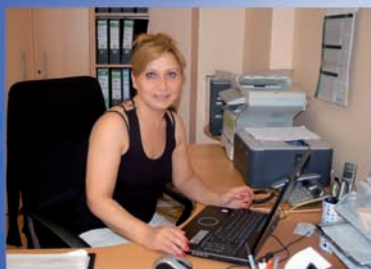


FAHRSCHULE

Fahrschule Ideal
Müllerstr. 131A
13349 Berlin
030 / 437 223 99



Inh. Zeynel Doganay



PKW / Motorrad
Theorie Übungskreis
Türkisch und Deutsch
ASF-Nachschulung
ASP-Punkteabbau
Erste-Hilfe-Kurse



hepsi sadece

BIZ FARKLIYIZ

29 €

- * Kayıt ücreti dahil
- * İlk yardım dahil
- * Bir Far dahil
- * Bir yıl ADAC üyelik dahil





Berlin-Brandenburg
Türk-Alman İşadamları
Derneği, ilkbahar
resepsiyonu verdi





SÜLEYMAN UZUN

MUHTEŞEM

Organize • Etkinlik • Menajerlik

Açılış, Düğün, Dekorasyon,
Fuar, Konser, Kermes, Şenlik,
Sahne, Ses sistemi, Sanatçı,
Tanıtım ve benzeri
organizasyonlar`da başta
Almanya olmak üzere tüm
Avrupa ve Türkiye´de
uzman isim.



iletişim Bilgileri:

0163 275 57 99



suleyman-uzun@hotmail.de
Muhteşem Süleyman Uzun



Sanat & Sanatkâr

Hazırlayan
Tahsin Ocak



Gönül Hürriyet Aydın yazar, ressam ve yönetmen



Sevgili okuyucularım.Bu "**Sanat & Sanatkâr**" adlı sayfamda sizlere Berlin'de yaşayan gerçek anlamda Türk sanatkârlarımızı tanıtmaya çalışıyorum. Bu sayıda da sizlere bir gerçek sanatkârı tanıtmadan önce, sizlere bu sanatkâr ile nasıl tanıştığımı anlatmak istiyorum.

Yakın bir dostum beni bir resim sergisine davet etti. Beraber Neukölln semtinde, Okerstr. 5 eğittik. "**BruchBerg**" adlı bir mekâna girdik. Girdiğimde gözlerime inanamadım. Bu kadar güzel bir sanatsal ve sanat kokan bir mekân görmemiştim. Sivası bir kaç yerde dökülmüş sarı tonlu duvarlar,antik eşyalar, masa görevini gören meyve kasaları ve bir köşede, eski zamana tanıklık eden, antik telefon vardı. Ne hoş!

Duvarlarda asılı olan sanatkârın tablo eserlerinde bu mekâna çok güzel uyum sağlıyordu.Bu mekâna hayran kaldıktan sonra,sanatkârimizla tanıştım. Kişiliğide yaptığı tablolar gibi rengarenk idi.

O an "**Sanat & Sanatkâr**" sayfamın yeni konuğunu bulmuştum.; **Gönül Hürriyet Aydın !**

Gönül Hürriyet Aydın kimdir?

Uzun yıllar "Mozaik" dergisinin yazı yönetmenliğini yaptı. Bu arada Berlin'de birçok yazı, kültür ve sanat etkinliğine imza attı. 2007'den beri bu etkinlikleri kendine ait olan işyeri "Gönül's Art Atelier – Gallerie" de sürdürmekte.

Altı yıldan beri; Berlin'in en önemli kültür ve sanat festivallerinden olan "**48 Stunden Neukölln – Kunst und Kultur Festival**" ve "**Nacht und Nebel**" etkinliklerine,-Tiyatrom'un oyuncularını ile – Yönetmenliğini de yaptığı oyunları sahneleyerek, okuma akşamları, konserler ve sergiler düzenleyerek katılmaktadır.

Atölyesi dışında ilk sergisini "**Bulutlu Tahtalar Üzerine Şiirsel Resimler**" adıyla (13 Aralık – 13 Ocak) BruchBerg Bar'da açtı.

Sanatçının **-aynı adlı-** ikinci sergisi, Schiller's –Schillerpromenade 26'da 18 Ocak-18 Şubat tarihleri arasında görülebilir.

Bu arada, 3-4 Mayıs tarihleri arasında Tiyatrom'da sahnelenecek olan "**Ein schlechter Traum / Kötü Bir Düş**" adlı oyununun çalışmalarına da başlayan Sanatçının; Yazın dergilerinde yayımlanan öyküleri dışında, kısa öykülerden oluşan "**Adsız**" adlı bir kitabı var.

Biri oyun, diğeri öykü olmak üzere,iki kitabın gündemde olduğunu söyleyen Gönül Hürriyet Aydın; "**Hemen hemen hazırlar, yakaladığım ilk fırsatta yayınlamayı düşünüyorum.**" diyor.

Burdan Gönül Hanıma "**Yolun açık olsun ve ilhamın bol olsun**", diyorum...

Gönül Hürriyet Aydın ile bir söyleşi

Sanata nasıl başladınız?

Sanırım ilkokul çağlarımda, sınıf arkadaşlarımı çevreme toplayıp, annemin gelinliğinin ne kadar güzel olduğunu anlatmakla..Kulaktan kulağa-anneme kadar ulaşırdı bu tür öykülerim. Bu yüzden annemin beni-sana yalancı derler diye birçok kez azarladığını anımsıyorum...

İlk yaptığınız sanat neydi?

Yine ilkokul yıllarımda bir kütükten gemi yaptım. Kırılan mandolinimden kalan gövdeye, "yakma" resim. Boyayıp içini boşaltığım yumurtaları tellerin üzerine takıp vazomuza doldururdum. Buralarda doğsaymışım "ostern"lerde iyi para kazanmışım diye düşünürüm bazen!

Siz neden sanata başladınız? Buna ne sebep oldu?

Ben değil, "sanat" başlattı bunu. Benim aracılığım-la yaşama karışmak istedim!

Örnek aldığınız sanatçılar kimlerdir ve neden?

Birçok sanatçı sayabilirim, ama bunların başında Nazım Hikmet gelir. Eserlerinin dünya şiirine katkısından başka, ödünsüz oluşu; herşeye karşın, dik duruşu, yurtseverliği...

Sanatınızla topluma neler vermek istiyorsunuz?

Çıplak gözle görülemeyeni/sezgiyi elle tutulur, gözle görülür kılabiliyorsam; "yeni" bir düşünceye/bakış açısına kapı aralayabiliyorsam ne güzel. "Topluma" birşeyler söylemek için özel bir çaba harcadığımı söyleyemem. Çocuk yaşlarda daha idealist oluyor insan. Zamanla "toplum"un yanına „ben" i de ekliyorsunuz...

En çok uygulandığınız eseriniz hangisidir?

Yaptığım herşey hala beni çok etkiler/duygulandırır. Ama bunların içinde elbette ayrıcalıklı olanlar var. İşte onlardan birkaçı: "Eylül Geceleri/Anneleri" adlı oyunum, "Aynalık Şarkısı Söyleyen Kadın" adlı resim çalışmam ve "Adını Sen Koy – Anlayana" (Mozaik Dergisi 1996) adlı öyküm.

Hayatın anlamı sizce nedir?

Yaşamak. Üç maymundan farklı olarak; görerek-bilerek-duyarak yaşamak ama...

Şairler güzelliği görebilmektedir. Sizce güzellik nedir?

Güzellik de herşey gibi göreceli... Bana göre güzellik bin yıllardır izini sürdüğüm – iyiki- yakalayamadığım bir özlem... Bu özlem bittiğinde; şair/şiir- özetle "sanat" biter, diye düşünüyorum.







Ađlamak-Gölmek-Evlenmek

Evlenmek adlı tiyatro gösterisi Berlin'de sahnelendi Almanya'nın başkenti Berlin'de "Ađlamak-Gölmek-Evlenmek" adlı tiyatro gösterisi sahnelendi.

Sindelfingen Bürgerstiftung'un (Vatandaş Vakfı) "Eski Bavullar-Yeni rüyalar" adlı 3. Kuşak Türk-Alman projesi kapsamında gerçekleştirilen ve Berlin Tiyatrom salonunda sahnelenen gösteriyi çok sayıda sanatsever izledi.

Anke Marx ve Annette von der Mülbe tarafından yönetilen ve çok sayıda Türk ve Alman oyuncularının yer aldığı oyunda, Türk ve Alman toplumun birbirini tanıma sorunlarını ve günümüze nasıl geldiğini, birbiriyle evlenecek olan bir Türk kıızı ile bir Alman gencinin düğün öncesi düzenlenen kına gecesindeki hikayelerle anlatılıyor.



UNUTULMAZ EĞLENCELERİNİZİN YENİ ADRESİ

EBRU

EVENTCENTER
Eğlence Merkezi





Drontheimer Str. 32 • 13359 Berlin-Wedding
Tel. (030) 34 62 26 45 • Fax (030) 53 67 24 27
Mobil 0163 - 422 94 46

info@ebru-eventcenter.de
www.ebru-eventcenter.de



Selda Uçar

Selda'lı Şiirler ve Aşk dolu Nağmeler 2

Sevgililer gününde Şair Selda Uçar, Volkan Arslan ve Şair Ozanımız Hasan Yıldırım Bey'den muhteşem şiir dolu bir konser izledim.

Selda Uçar Hanımın ilk "Selda'lı Şiirler ve Aşk dolu Nağmeler" büyük beğeni topladı.İkincisinde 14 Şubat,Sevgililer Günü'nde aynı isim altında düzenlemesi gerçekten çok anlamlı idi. Bu sefer Selda Hanımın konukları Şair Ozanımız Hasan Yıldırım ve Berlin'li sempatik sanatçımız Volkan Arslan idi.

Bu güzel akşamın Sevgililer Günü' ne denk gelmeside bir tesadüf değildi."Sevgililer Günü" insanın gönlü,ruhu,güzelliye, açık ve duygusallığa yakın oluyor. Bu akşam kalp gözümüzü açtık, şiirlerini yaşayarak okuyan Selda Hanımın duygu dolu şiirlerini dinleyerek ağıladık.

"Şiirleri yaşayarak okumamı değerli hocam Mehmet Ragıp Bayraktar'a borçluyum." diyen Selda Hanım Volkan Beyi



Volkan Arslan



Hasan Yıldırım

ANNEME

*yine seni çok özledim anne
İşte yine burnumun direği sızladı.
Sana öyle ihtiyacım var ki anne,
İnan artık dayanacak güçüm kalmadı.*

*"Ağlarsa anam ağlar, gerisi yalan
ağlar"sözü ne kadar doğruymuş,
Bir yerim acısa,seninde canın acırdı.
O kadar çok canım acıdı ki burda anne,
Kimse dönüp bakmadı,
acıyan yerim daha çok kanadı.
Yanımda olsan keşke anne,
sarılısam sana doya doya...
Selda Uçar*

sahneye alarak "Kafama sıkar giderim" şarkısını beraber söyledikten sonra, Volkan bey seyircileri hareketli şarkılarıyla coşturdu. Ozanımız Hasan Yıldırım Beyin bağlama ve ney eşliğinde, vatan kokan şiirlerini okuyup ve eşinin saçına gül yaprakları dökmeside gerçek aşkın ömür boyu sürebileceğinin en güzel kanıtı oldu! Bizi çok duygulandırdı!

Bir türkü duyduğumuzda,şiir dinlediğimizde yahut Türk Sanat Müziğinin nağmelerine daldığımızda hemen ağlamaya başlarız. Bunun neden böyle olduğunu bilmiyorum.Ama bir bildiğim var, oda biz, seyirci olarak 14 Şubat'da çok mutlu olduk, çünkü Selda Hanım şiirleri ile bize aşkı anlattı,Ozanımız Hasan bey'in vatan kokan şiirlerine daldık ve Volkan Arslan'nın nağmelerini dinlerken Zeki Müren, Selahattin Pınar ve Sadettin Kaynak gibi ustâdları andık. O gün eski günlere daldık."Zaman tuneli" misali hasret kaldığımız o eski günlere gittik.

Yüreğinize sağlık Selda Hanım, Hasan Bey ve Volkan Bey. Böyle bir güzel akşama sponsor olan DETA-MED firmasının sahibine,Nare Yeşilyurt Hanıma bu büyük desteğinden dolayı kutlarım...



Şair Sevgi Tınmaz

Nilay Demiray

Nare Yeşilyurt



İşte "Sevgililer Günü"...



ITB 2013'e yine her sene olduğu gibi bu senede rengarenk ve eğlenceli geçti.





Ateş
Tek Türk
Soba ve Şömine Ustası

Soba
Şömine
Fayans
Su Tesisatları
Gaz Tesisatları
Banyolarınızı komple
Ve Ev Tamiratlarınızı A-Z Kadar
Yapabiliriz.

Ahmet Ateş
Handwerksmeister



Bellermann Str. 95
13357 Berlin
Tel.: 030-460 65 942
Fax: 030-460 65 952
info@meister-ates.de
www.meister-ates.de

Fa. Ates
Öfen und Kaminbau Ates UG in (Haftungsbeschränkt)

Geschäftsführer
Ahmet Ateş

Tahsin'in Kalelimden...

Hazırlayan
Tahsin Ocak



Fotoğraflar Çetin An

“Hostel Kreuzberg”

Tamer Bayrak'dan yeni bir kitap



Tamer Bayrak **“Siyah Derin Koltuk”** adlı ilk kitabında büyük beğeni topladıktan sonra hemen ikinci kitabına başladı. İki sene titiz çalışma sonunda ortaya anlamlı bir kitap çıkarttı; **“Hostel Kreuzberg”**

Tamer Bayrak ile bir sene önce tanıştım. Tiyatrom'da ilk kitabının okuma akşamını beraber hazırladık. O esnada Tamer Bayrak'ın insanlığı ve sanata karşı aşkı beni çok etkilemişti. Nihayet Berlin'de gerçek anlamda bir sanatkar/yazar ile tanışabilmişim.

Samimi olduk. Her hafta buluşarak yeni kitabından sahnelerini anlattı, içeriklerini, roman yazma stilini tartıştık, uzun uzun sohbetler ettik.

Bu sanatsal sohbetlerimizden, Orhan Pamuk hayranı olan Tamer abiden çok şeyler öğrendim. Bu sayfam için Tamer abime yeni kitabını anlatmasını istedim.

İlk önce kitabın adını neden **“Hostel Kreuzberg”** koyduğunu bilmek istedim.



FISCHPARADIES

günlük
taze balık



Hauptstr. 149a
10827 Berlin

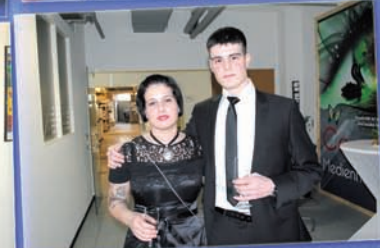
Tel: 030 41 76 02 23
Murat: 0176 23 58 71 58
Enver: 0177 4 49 47 13



Başkent Berlin'in tanınmış işadamlarından Diypak Sakallı, 53. yaş gününü yaklaşık 300 davetlinin katılımıyla Concept Medienhaus'un Bülowstr.'deki baskı tesislerinde kutladı.

Berlin ünlü isimlerini biraya getiren yaş gününde kısa bir konuşma yapan Diypak Sakallı, „Hem 53. yaş günümü, hem de meslek hayatımın 25. yılını böylesine görkemli dostlarla birlikte kutlamak benim için çok anlamlıydı, yaş günüme gelen, gelemeyen herkese çok teşekkür ederim“ dedi.

Hüseyin İŞLEK





EVERYONE'S PRIVATE DRIVER ENTSPANNT, SICHER UND MIT STIL VON A NACH B

Das alles mit einer schwarzen Luxus-Limousine wie z.B. Mercedes S-Klasse, Audi A8 oder ähnliches mit freundlichen und charmanten Chauffeur.

Getestet von den e-concierge und Prädikat: Service in Perfektion für kleines Geld!

Über ein Starker Partner von e-concierge.

Wenn Sie das Angebot nutzen möchten, schenkt Ihnen Uber als Neukunde **10 Euro Rabatt** auf die erste Fahrt.

Ein exklusives Angebot für das e-concierge Netzwerk und seine Freunde.

Die besten Chauffeure von Berlin bringen Sie wohin sie möchten.
In den Luxus-Limousinen steht natürlich für Sie etwas zu trinken bereit.

Einen UBER - Privat Chauffeur via APP bestellen.
Mit der Uber-App für iPhone, Android oder über m.uber.com kann man sich in wenigen Sekunden eine Luxuslimousine mitpersönlichem Chauffeur bestellen, die Sie in wenigen Minuten abholen.

KEIN BARGELD NÖTIG

Bezahlt wird automatisch bei Ankunft an Ihrem Zielort über die in der App hinterlegten Kreditkarte.

Der Preis von dieses Luxus Service von Uber liegt nicht sehr viel höher als der einer normalen Berliner Taxifahrt.

Ein paar Hinweise | Bedingungen

- Dieser Service gilt für Neuanmeldungen bei Uber
- dieser 10 Euro Rabatt wird mit der ersten Fahrt verrechnet bis Ende April 2013 gültig
- Nur mit dem Aktionscode: **RFZRD**
- Es handelt sich um Limousinen (z.B. Mercedes S-Klasse, Audi A8 oder ähnliches) mit Chauffeur und somit sind drei Fahrgäste vorgesehen.
- Es wird bei der Anmeldung zwingend die Hinterlegung Ihrer Kreditkartennummer benötigt
- Iphone oder Android -> AppStore – App von Uber laden. Anmelden und Aktionscode: **RFZRD** angeben
- Internet: Anmeldung & automatische Eintragung des Aktionscode: hier klicken
- Buchung der Fahrt (keine Anmeldung) auch ohne Handy unter <https://m.uber.com/> möglich
- Beispiele Kosten (minus bis zu 10 Euro für die erste Fahrt bis Ende April 2013 gültig): Schloßstraße – Potsdamer Platz bzw. Brandenburger Tor = 28-33€, KuDamm – Potsdamer Platz bzw. Brandenburger Tor = 15-17€, Pankow - Potsdamer Platz bzw. Brandenburger Tor = 27-32€ (Bitte beachte dass diese Preise auch vom Verkehr beeinflusst werden)
- ca. Fahrtkosten lassen sich mit der App von Uber vorher berechnen



Zaman Tüneli 70'ler



Anadolu Ajansı Almanya temsilciliğinde uzun yıllar çalışan ve Berlin bürosunda görevini tamamlayan emektar gazeteci Evren Aydemir için gazeteci dostları bir veda gecesi düzenledi.

Berlinlilerin vazgeçilmez geleneksel "Zaman Tüneli" adlı partide Evren Aydemir, gazeteci dostları Mehmet Zağlı, Hüseyin İşlek, Sefa Doğanay, Orhan Onaldı, Ahmet Tunga, Erhan Merttürk, Erbil Basay, Cüneyt Karadağ, Murat Tosun, Mahmut Tosun, ve Halime Merdler ile doyasıya eğlenip emekliliğini kutladılar ve genç yaşta emekli olan Evren Aydemir'e gazeteci dostları Berlin hatırası bir Ayı biblio hediye ederek veda ettiler.



Ates



Ihr Malermeister GmbH

"Wir sind immer für Sie Einsatz bereit"
Gut & Sauber & Günstig

Cemal & Cem Ates
Antwerpener Straße 47
13353 Berlin

Tel.: 030 / 462 54 15
Fax: 030 / 462 54 19
info@malerinberlin.de
www.malerinberlin.de

- Kreative Techniken
- Spachteltechniken
- Lackierarbeiten
- Kleinauftragdienst
- Fassadenanstriche
- Treppenhäuser
- Wohnungsrenovierungen
- WDVS Wärmedämmung
- Wasserschadensbeseitigung





Ebru & İlhan



Ebru ve İlhan'na
bir ömür Boyu Mutlulukler dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...



ŞENOL BIYIKLI

Fahrschule AKTAŞ

www.fahrschule-aktas.de



Hurrrrraaaaaa!!!
**FÜHRERSCHEIN
BESTANDEN!**
Danke an die
Fahrschule Aktas

DER WEG ZUM FÜHRERSCHEIN (KL. B)

ANMELDUNG 1 Fahrschule Aktas

1. Hilfe-Kurse
jeden 2. Sonntag im Monat
ab 15.00 Uhr in einer
unserer Fahrschulen

ANMELDUNG 1 Labo/Bürgeramt

Erforderlich für den Antrag:
Sehtest, Lichtbild, 1.Hilfe-Nachweis,
Anmeldegebühr, Personalausweis
(4-8 Wochen Bearbeitungszeit)

PRAXIS

Reguläre Fahrstunden
Anzahl je nach Vorkenntnissen

Sonderfahrten
Autobahn-, Überland-, Nacht-
und Prüfungsfahrt

THEORIE

Theoretischer Unterricht
14 Unterrichtsstunden à 90min.

Theoretische Vorprüfung
ohne Anmeldung in einer
unserer Fahrschulen

PRÜFUNG

Praktische Prüfung
Personalausweis
Fahrschulgebühr
Dekra/TÜV-Gebühr

PRÜFUNG

Theoretische Prüfung
Ausbildungsbesch.
Personalausweis
Dekra/TÜV-Gebühr



Schöneberg

Grunewaldstr. 75
10823 Berlin
(U-Bhf. Eisenacherstr.)

Tel.: (030) 78 71 10 41

Theorie Deutsch
Di&Mi 18.30 bis 20.00 Uhr

Theorie Türkisch
Do&Fr 18.30 bis 20.00 Uhr

Kreuzberg I

Kottbusser Str. 15
10999 Berlin
(U-Bhf. Schönleinstr. - BUS 141)

Tel.: (030) 61 62 94 94

Theorie Deutsch
Di&Do 18.30 bis 20.00 Uhr

Theorie Türkisch
Mo&Fr 18.30 bis 20.00 Uhr

Kreuzberg II

Urbanstr. 51
10967 Berlin
(U-Bhf. Hermannplatz - BUS 241)

Tel.: (030) 69 22 67 1

Theorie Deutsch
Mo&Fr 18.30 bis 20.00 Uhr

Theorie Türkisch
Mi 18.30 bis 20.00 Uhr
Sa 14.20 bis 15.50 Uhr

Öffnungszeiten: Mo bis Fr 10.00 bis 19.00 Uhr / Sa von 10 bis 15 Uhr



Ebru & Murat



Ebru ve Murat'a
bir ömür Boyu Mutlulukler dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...



Okan Sayar



Grup Forx Cengiz Çelik





Solist
Sinem Şekerer
Samstags



mit Live Orchester
Hatay Engin
Freitags



Gitarist
Melih Yalçinkaya
Montag bis Donnerstag

Das Restaurant
mit bis zu 150 Prs.
Kapazität auch für Hochzeiten,
Verlobungen und andere
Feierlichkeiten
geeignet.

Marin

Fisch- & Fleischspezialitäten

Reservierung:
0163/ 613 59 96
0177/ 292 98 68

HOLZKOHLENGRILL

Ziegrastr.1 - 12057 Neukölln - Berlin (neben Şato City)

Sonntags
Frühstück

mit 500 m² Garten
eine angenehme Atmosphäre
zum genießen von
Fisch & Fleisch-
spezialitäten





Emine & Niyazi



Emine ve Niyazi'ye
bir ömür Boyu Mutluluklar dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...



Hoca Önder Koc



Süleyman Uzun
Organize & Etkinlik & Menejerlik



ŞOK

ŞOK

CHARISMA

Festsaal

CUMARTESİ

CHARISMA Festsaal'den
inanılmaz fiyatlar

300 Kişi :

4100 € yerine **3200 €**

400 Kişi :

4350 € yerine **3599 €**

500 kişi :

4650 € yerine **3850 €**

Masa dekorasyonu, garson, porselen takımı, orkestra, kamera+50 resim+1 poster, pasta, meyve, çerez, alkolsüz içecekler, yemek, her şey dahil

Bu paketlerden birini alana bir de Süpriz hediye

ELEGANCE
Festsaal

Sato City

ORIENT

ELAGANCE 'dan YENİLİK

www.eleganceplaner.de

Her türlü organize ve etkinliğiniz için..

0163 741 07 01

Elegance | Charisma | Orient
Colditz Str. 27-29 | 12099 Berlin
U-Bhf Ulsteinstraße | U6 | BUS 170
Tel: 030 / 75 44 71 81 oder 83
Fax: 030 / 75 44 71 82Sato City
Ziegrastraße 15-19 12057 Berlin
S-Bhf Sonnenallee BUS M41
Tel: 030 / 680 55 036
Fax: 030 / 680 55 038

www.eleganceevent.de | info@eleganceevent.de



Funda & Barış



Funda ve Barış'a
bir ömür Boyu Mutlulukler dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...





Ich werde
DEUTSCHE
und Türkisch
bleibt für
mich die
Sprache der
Liebe.

Yasemin

Deine Stadt. Dein Land. Dein Pass.
einbuergierung-jetzt.de



Gülcan & Alper



Gülcan ve Alper'e
bir ömür Boyu Mutlulukler dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...



Grup Forx Cengiz Çelik

Merkez
Kottbusser Damm 65
10967 Berlin



gala blumen

Info 030 - 62 00 84 84
0177 - 65 15 787

Şube
Hermannplatz 1 | 10961 Berlin
(Karstadt içinde)



Seher ve Bekir'e
bir ömür Boyu Mutluluklar dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...



Müjde... Müjde
Müjde... Müjde
Müjde... Müjde
Müjde... Müjde

EBRU EVENTCENTER'İN İKİNCİ SALONU ŞİRİN DÜĞÜN SALONU HİZMETE GİRMİŞTİR..



Drontheimer Str. 32 a - 13359 Berlin - U-Bhf. Osloer Str.
Tel.: 030/ 34 62 26 45 - Fax: 030/ 53 67 24 27 - Mobil: 0163/ 422 94 46



Ebru & Ayhan



Ebru ve Ayhan'a
bir ömür Boyu Mutlulukler dileriz...

Bu güzel günde Mutluluklarını
sevdikleriyle paylaştılar...





Simarik!

TURKISH ROCK & KARAOKE

featuring **DARBE**

6.4.13 @ **MONSTER RONSONS**
WARSCHAUER STRAÙE 34 / 22UHR



THY Avrupa Basketbol Ligi'nde Top 16 (E) Grubu 10. maçında deplasmanda Alba Berlin'i 91-86 yenen Anadolu Efes'te, antrenör Oktay Mahmuti, "Alba Berlin agresif oynadı, biz de buna karşılık verdik" dedi.





Wasserfreunde Spandau 04: 8 - Galatasaray: 11

Sutopunda Avrupa Şampiyonlar Ligi grup maçında Galatasaray, deplasmanda Alman ekibi Wasserfreunde Spandau 04'ü 11-8 mağlup etti. Berlin'deki Schöneberg havuzunda oynanan maçın ilk çeyreği 2-2 berabere tamamlandı. İkinci çeyrekte baskıyı artıran Galatasaray, devreyi 5-3 önde kapattı.



Temren ELMASOĞLU
SES Spor sorumlusu

Dengeli geçen üçüncü çeyreği de 8-6 önde tamamlayan Galatasaray, karşılaşmadan 11-8 galip ayrılarak gruptan çıkmayı garantiledi.

Galatasaray'ın antrenör yardımcısı İbrahim Avcıoğlu, maçın ardından yaptığı açıklamada, güçlü rakip karşısında deplasmanda çok iyi mücadele gösterdiklerini belirtti.

Takımın kaptanı Oytun Okman da Partizan Belgrad takımını da yenerek belki de grubu 2. sırada tamamlayabileceklerini ifade etti ve kendilerine destek veren taraftarlara teşekkür etti.

Karşılaşmayı Berlin eyaletinin İçişleri Bakanı Frank Henkel'in yanı sıra çok sayıda Türk ve Alman taraftar izledi.

DANKE SCHÖN



**MIKLAGARD
TRAVEL**
www.miklagardtravel.com

**ANTALYA
FUSSBALL TRAININGSLAGER
2.-9.FEBRUAR 2013**



Wir bedanken uns bei den Fussballclubs für die Entscheidung der Trainingslager zwischen den 2.- 9. Februar 2013 in Antalya mit uns.

*Vielen Dank von ganzem Herzen für die Zusammenarbeit.
Ihr Miklagard Travel Team*





TSM Futbol Akdemisinden farklı galibiyet Tiergarten U19 - TSM U 17 1:5

Berlin Türk Spor Merkezinin hayata geçirdiği TSM Futbol Akdemisi U 17 takımı ilk hazırlık maçında Landesliga da mücadele eden SPVVG Tiergarten A Genç takımını farklı yendi.

Neues Ufer da oynanan ve son derece centilmence geçen müsabakada TSM Futbol Akdemisi 5:1 galip gelerek oynadığı güzel futbolu ile büyük beğen kazandı.

Fatih Hatipoğlu (20.dak), Soner Demiryürek (25.dak), Evren Biçen (38.dak) attığı goller ile ilk yarıyı 3:0'lık skorla üstün kapatan kırmızı beyazlılar, ikinci yarıda da golleri Muhammed Mert (49.dak) ve Kubilay Işıkdaglıoğlu (63.dak) kaydetti. 53.dakikada ise rakip takımın golüne engel olmadı TSM nin 73. Ve 78. Dakika da attığı goller ise hakem tarafından ofsayt nedeni ile verilmedi.

Hedef 25.03 Antalya kampı

Maçtan sonra bir açıklama da bulunan A-Lisanslı Antrenör Ahmet Ezelsoy: „ takımımız ilk maçı olmasına rağmen güzel futbol sergilediler. İlk 20 dakikada çok heyecanlı idiler ve mağul duruma düşebilirdik. Daha sonra kendilerini toparlayarak istediğimiz futbolu oynadılar. Ancak çok eksiklerimiz var, bunları Antalya kampına kadar tamamlamak istiyor ve hazır bir şekilde kampı başarı ile tamamlamak istiyoruz.

Dostluk Köprüsü

Maç öncesi iki takımın birbirine sıcak karşılaması ve çiçek vermesi müsabakaya ayrı bir renk kattı. Tiergarten kulübü ile birlikte önemli çalışmalarda bulunan TSM Futbol Akademisi, kış sezonunda salon antrenmanlarını beraber yürüterek önemli birlik ve beraberlik mesajı verdiler.

Taylan (Eray), Ismail, Ilker, Mehmet (Eray Altunkemer), Evren (Ali Kaan), Soner (Ali), Ali, Cenk, Volkan, Kubilay, Fatih (Muhammed)

Antrenör Ahmet Ezelsoy

İsteddiğimiz futbolu oynayamadık ama 3-0'lık net bir skor elde ettik. Gençlerimizin kondisyon ve kuvvet eksikliği var, bunları tamamlamaya çalışıyoruz. Haftada bir kere de olsa, bunları gidermeye çalışıp, daha başarılı olmak istiyoruz. 3 haftamız kaldı, Tennis Borussia ve Tasmania ile maç yapacağız ve Türkiye kampı öncesi hazır olup olmadığımızı göreceğiz. Futbolcularımı yinede kutluyorum, disiplin ve istekleri görülme değer.

Antrenör Thomas Plohmann

Bizim için güzel bir özel maç oldu. TSM Futbol Akademisi bizden daha iyi oynadı, ne yazık ki fazla etkili olmadık.

Schiedsrichter Hüseyin Özkaya

Hüseyin Özkaya ist 28 Jahre alt und ist Verheiratet. Er hat 2 Kinder ein Sohn und eine Tochter. Er ist seit August 2008 Schiedsrichter im Berliner Fussball Verband. Er hat eine steile Karriere hingelegt in dem er innerhalb von 4 Jahren in der Landesliga angekommen ist. Er selbst hat zuletzt bei Alem./90 Wacker in der Berlin Liga aktiv als Stürmer gespielt. Da er irgendwann keine Zeit mehr in sein Hobby investieren konnte entschloss er sich nachdem mehrere Schiedsrichter Freunde ihn ansprachen das er es versuchen solle als Schiedsrichter den Anfänger Lehrgang zu besuchen.

Wieso bist du Schiedsrichter geworden?

Weil ich keine Zeit mehr hatte Aktiv selber zu spielen. Ich wollte es besser als die Schiedsrichter machen die mich gepfiffen haben. Ich merkte aber es ist nicht so einfach. Man muss innerhalb von Sekunden eine Entscheidung treffen. Und das wird manchmal schwer wenn dann noch alle drumherum brüllen.

Ab Wieviel Jahren darf man Schiedsrichter werden?

14 Jahre.

Wie hast du es so schnell in die Landesliga geschafft?

Ich hatte ein Ziel vor Augen und den bin ich gegangen, ich habe mich nach jedem Spiel weiterentwickelt. Ich bin Kritikfähig man muss wenn man Fehler macht dazu stehen so erarbeitet sich man auch Respekt auf dem Feld. Da ich auch selbst Aktiv gespielt habe war es leichter die Foulspiele zu bewerten. Das sahen auch die Beobachter so und bewerteten es mit Guten Noten.



Wie oft wird man Beobachtet in einer Saison?

Kommt drauf an, Drei bis Viermal Auf jeden fall. Wenn man dann oben auf der Rankingliste steht dann kommen noch Zwei drauf.

Wer ist dein Vorbild als Schiedsrichter?

Ich habe 2 die mich Inspierieren. Manuel Gräfe und Felix Zwayer die z.zt. in der 1. Bundesliga Pfeifen bewundere ich schon etwas. Gräfe ist ein sehr Ruhiger und entspannter Schiedsrichter und Zwayer ist ein Sehr guter Spielleiter der auch die Ruhe bewahrt und sehr Konzentriert zu werke geht.

Wie ist deine Einstellung zu jedem Spiel?

Versuche gegenüber jeden Spieler Fair zu sein egal was mal war .Jedes Spiel beginnt bei null also auch alle Vorurteile auf null stellen und jedem Spieler eine Chance geben .Auch wenn er dich mal beleidigt hat oder sich daneben benommen hat .Mein Ziel ist am Ende eines Spieles immer das ich 22 Freunde habe und nicht 22 Feinde. Leider wollen die Spieler meistens uns die Schuld geben. Aber ich bin nicht derjenige der vor dem Tor steht und das leere Tor nicht trifft.



1.FC Schöneberg

1.F Jugend



Berliner Meister



TİYATROM SPIELPLAN 2013

Türkisches Theater Berlin

Nisan / April

Nisan / April 2013

2	Dienstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
3	Mittwoch 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
4	Donnerstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
5	Freitag 20.00 Uhr	Yolumuzu Bulalım Gästebühne	Interkulturelle Jugendtheatergruppe
6	Samstag 20.00 Uhr	Şiir ve Türkü Akşamı Gästebühne	Sedida Doğan ve Dr. Erkin Özcan
9	Dienstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
10	Mittwoch 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
	19.00 Uhr	Emeklilik ile İlgili Bilgilendirme Toplantısı Gästebühne	İLK EMEKLİLİK
11	Donnerstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
12	Freitag 20.00 Uhr	Helmat 3.0 - Premier Gästebühne	Panacea Theatre
13	Samstag 20.00 Uhr	Helmat 3.0 Gästebühne	Panacea Theatre
14	Sonntag 18.00 Uhr	Türk Sanat Müziği Konseri Gästebühne	Dilek Özlüm
16	Dienstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller



Alte Jakobstraße 12

10969 Berlin

Telefon: (030) 615 20 20

(030) 61 65 97 05

Fax: (030) 61 65 97 09

E-Mail: info@tiyatrom.de

Internet: www.tiyatrom.de

Fahrverbindungen:
Bus M29 (Haltestelle: Waldespark)
U-Bhf. Kochstraße
U-Bhf. Montplatz
U-Bhf. Hallesches Tor



Büroszeiten

11.00-18.00 Uhr (außer montags)

Telefon: (030) 615 20 20

(030) 61 65 97 05

Fax: (030) 61 65 97 09

Kartengruppe

Einzelkarte: 12,- / 10,- / 8,- €

Ermäßigung: 7,50 / 6,- / 5,- €

Kinderkarte: 5,- €

Gruppen ab 10 Personen: 8,- €

Jugendstühle ab 10 Personen: 5,- €

17	Mittwoch 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
18	Donnerstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
	19.30 Uhr	Berlin Felsefe Akşamları XLI Gästebühne	El. Akşan
20	Samstag 20.00 Uhr	Yolumuzu Bulalım Gästebühne	Interkulturelle Jugendtheatergruppe
21	Sonntag 19.00 Uhr	Julia Kadel Trio Gästebühne	Julia Kadel
23	Dienstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
24	Mittwoch 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
25	Donnerstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
26	Freitag 20.00 Uhr	Kadınlık Bizde Kalsın - Premier Gästebühne	Interkulturelle Jugendtheatergruppe
27	Samstag 19.30 Uhr	Istanbul Sazendeleri ve Yeliz Çağlarman Gästebühne	Yeliz Çağlarman
28	Sonntag 17.00 Uhr	Türk Sanat Müziği Konseri - Yalnız Adam - 2 Gästebühne	Bekir Özütek
30	Dienstag 10.30 Uhr	Das kleine Seepferdchen* Kinderstück	Theatergruppe Berliner Darsteller
	20.00 Uhr	Kadınlık Bizde Kalsın Gästebühne	Interkulturelle Jugendtheatergruppe

Ahmet TUNGA

**Unternehmensberatung
Finanzbuchhaltung
Existenzgründung**

**Vergi Denkleştirme
Muhasebe İşlemleri
İşletme Danışmanlığı**

fachkundig

zuverlässig

Buchen laufender Geschäftsvorfälle



Beckerstraße 3
12157 Berlin

Telefon: (030) 80 10 65 50

Fax: (030) 80 10 65 56

Mobil: 0174 796 52 04

E-Mail: ahmet-tunga@gmx.de



Mitglied im
Bundesverband selbständiger
Buchhalter und Bilanzbuchhalter



www.23nisanKinderfest.de

27. April bis 28. April 2013
am Brandenburger Tor

23 NISAN[®]
INTERNATIONALES
KINDERFEST

Es gibt tolle Preise zu gewinnen! Mach mit!
... Laptop, iPod oder Fahrrad ...



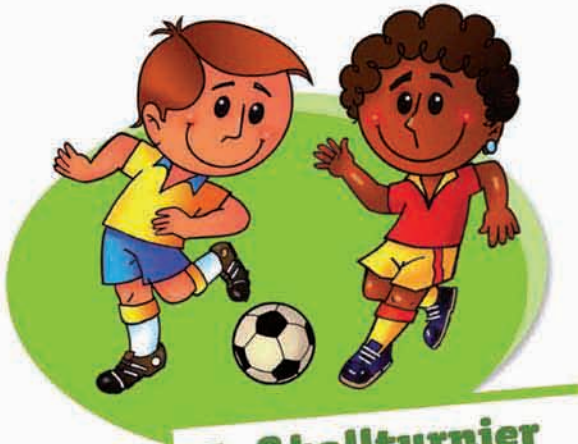
Malwettbewerb

Frieden im Lande, Frieden in der Welt
Alle Kitas & Grundschulen



Marathon

28.04.2013
Mädchen & Jungen 11 & 12 Jahre



Fußballturnier

27.04.2013 - E-Mädchen & F-Mädchen
28.04.2013 - F-Jungen



Olympiade

27.04.2013 - 28.04.2013
Kinder & Jugendliche bis 12 Jahre

Schirmherrschaft

Der Regierende Bürgermeister von Berlin, Klaus Wowereit • Der Generalkonsul der Republik Türkei in Berlin, Ahmet Basar Sen

Veranstalter

23 Nisan e.V. Tegeler Weg 97, 10589 Berlin • Telefon: 030 70 600 401, Fax: 030 70 600 402, Mobil: 0163 361 83 83 • E-Mail: kinderfest@gmail.com

SPONSOREN UND UNTERSTÜTZER

